



CHAMBRE DES REPRESENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES

COMMISSIE VOOR DE SOCIALE ZAKEN

Mardi

23-04-2013

Après-midi

Dinsdag

23-04-2013

Namiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
MR	Mouvement réformateur
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen!	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen!
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
VB	Vlaams Belang
cdH	centre démocrate Humaniste
FDF	Fédéralistes démocrates francophones
LDD	Lijst Dedecker
INDEP-ONAFH	Indépendant - Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 53 0000/000	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000	Parlementair stuk van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigeleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be	www.dekamer.be
e-mail : publications@lachambre.be	e-mail : publicaties@dekamer.be

SOMMAIRE

Question de Mme Muriel Gerken à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le contrôle de l'ONSS en Belgique et à l'étranger dans le cadre du tax shelter" (n° 14965)

Orateurs: **Muriel Gerken**, présidente du groupe Ecolo-Groen, **Laurette Onkelinx**, vice-première ministre - ministre Affaires sociales - Santé publique - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Question de Mme Nahima Lanjri à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la répartition de l'enveloppe bien-être" (n° 15239)

Orateurs: **Nahima Lanjri**, **Laurette Onkelinx**, vice-première ministre - ministre Affaires sociales - Santé publique - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Question de Mme Veerle Wouters au vice-premier ministre et ministre des Pensions sur "le bonus non récurrent lié aux résultats ou bonus salarial chez Ford Genk et la constitution de droits à la pension" (n° 15289)

Orateurs: **Veerle Wouters**, **Laurette Onkelinx**, vice-première ministre - ministre Affaires sociales - Santé publique - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Question de Mme Valérie Warzée-Caverenne à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les cadeaux de fin d'année" (n° 15765)

Orateurs: **Valérie Warzée-Caverenne**, **Laurette Onkelinx**, vice-première ministre - ministre Affaires sociales - Santé publique - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Questions jointes de

- Mme Bercy Slegers au secrétaire d'État aux Affaires sociales, aux Familles et aux Personnes handicapées, chargé des Risques professionnels, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et secrétaire d'État à la Politique scientifique, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, sur "l'intégration de la carte SIS dans l'eID" (n° 16224)

- Mme Bercy Slegers à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la suppression de la

INHOUD

Vraag van mevrouw Muriel Gerken aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de controle op de betaling van de RSZ-bijdragen in België en in het buitenland in het kader van de taxshelter" (nr. 14965)

Sprekers: **Muriel Gerken**, voorzitter van de Ecolo-Groen-fractie, **Laurette Onkelinx**, vice-eersteminister - minister Sociale Zaken - Volksgezondheid - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Vraag van mevrouw Nahima Lanjri aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de verdeling van de welvaartsenveloppe" (nr. 15239)

Sprekers: **Nahima Lanjri**, **Laurette Onkelinx**, vice-eersteminister - minister Sociale Zaken - Volksgezondheid - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Vraag van mevrouw Veerle Wouters aan de vice-eersteminister en minister van Pensioenen over "de niet-recurrente resultaatsgebonden bonus of loonbonus en de opbouw van pensioenrechten" (nr. 15289)

Sprekers: **Veerle Wouters**, **Laurette Onkelinx**, vice-eersteminister - minister Sociale Zaken - Volksgezondheid - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Vraag van mevrouw Valérie Warzée-Caverenne aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "eindejaarsgeschenken" (nr. 15765)

Sprekers: **Valérie Warzée-Caverenne**, **Laurette Onkelinx**, vice-eersteminister - minister Sociale Zaken - Volksgezondheid - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Samengevoegde vragen van

- mevrouw Bercy Slegers aan de staatssecretaris voor Sociale Zaken, Gezinnen en Personen met een handicap, belast met Beroepsrisico's, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en staatssecretaris voor Wetenschapsbeleid, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, over "de integratie van de SIS-kaart in de eID" (nr. 16224)

- mevrouw Bercy Slegers aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de

carte SIS" (n° 17070)

Orateurs: **Bercy Slegers, Laurette Onkelinx**, vice-première ministre - ministre Affaires sociales - Santé publique - Beliris - Institutions culturelles fédérales

afschaffing van de SIS-kaart" (nr. 17070)

Sprekers: **Bercy Slegers, Laurette Onkelinx**, vice-eersteminister - minister Sociale Zaken - Volksgezondheid - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Questions jointes de

7

Samengevoegde vragen van

7

- Mme Nadia Sminate à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la non-acceptation de la carte européenne d'assurance maladie dans plusieurs pays d'Europe méridionale" (n° 17187)

7

- mevrouw Nadia Sminate aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het niet langer aanvaarden van de Europese ziekteverzekeringskaart in verschillende landen van Zuid-Europa" (nr. 17187)

7

- Mme Catherine Fonck à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les soins à l'étranger" (n° 17242)

7

- mevrouw Catherine Fonck aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "medische verzorging in het buitenland" (nr. 17242)

7

- M. Georges Gilkinet à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le coût des soins prodigués aux ressortissants belges dans certains pays européens" (n° 17375)

8

- de heer Georges Gilkinet aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de kosten van geneeskundige verzorging voor Belgen in sommige Europese landen" (nr. 17375)

8

Orateurs: **Catherine Fonck**, présidente du groupe cdH, **Georges Gilkinet, Laurette Onkelinx**, vice-première ministre - ministre Affaires sociales - Santé publique - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Sprekers: **Catherine Fonck**, voorzitter van de cdH-fractie, **Georges Gilkinet, Laurette Onkelinx**, vice-eersteminister - minister Sociale Zaken - Volksgezondheid - Beliris - Federale Culturele Instellingen

COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES

du

MARDI 23 AVRIL 2013

Après-midi

COMMISSIE VOOR DE SOCIALE ZAKEN

van

DINSDAG 23 APRIL 2013

Namiddag

La réunion publique est ouverte à 14 h 28 sous la présidence de M. Siegfried Bracke.

De openbare vergadering wordt geopend om 14.28 uur en voorgezeten door de heer Siegfried Bracke.

01 Question de Mme Muriel Gerken à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le contrôle de l'ONSS en Belgique et à l'étranger dans le cadre du tax shelter" (n° 14965)

01 Vraag van mevrouw Muriel Gerken aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de controle op de betaling van de RSZ-bijdragen in België en in het buitenland in het kader van de taxshelter" (nr. 14965)

01.01 Muriel Gerken (Ecolo-Groen): Ma question est antérieure aux auditions qui se sont tenues en commission des Finances. Certains intermédiaires étrangers, qui viennent installer un siège en Belgique afin de bénéficier du tax shelter, ne paieraient pas les cotisations sociales obligatoires en Belgique.

01.01 Muriel Gerken (Ecolo-Groen): Ik heb mijn vraag ingediend voordat de hoorzittingen in de commissie voor de Financiën werden gehouden. Buitenlandse tussenpersonen die in België een inrichting vestigen om te kunnen gebruikmaken van de taxshelter, zouden in ons land geen verplichte sociale bijdragen betalen.

A-t-on les moyens de vérifier que tous les intervenants sont en ordre de cotisations sociales, tant pour les travailleurs belges qu'étrangers? Quelles sont exactement les capacités et les obligations de contrôle? Ce mécanisme doit-il être amélioré?

Heeft men de middelen om te controleren dat de sociale bijdragen betaald worden, zowel voor de Belgische als voor de buitenlandse werknemers? Wat kan en moet men controleren? Is dat mechanisme vatbaar voor verbetering?

01.02 Laurette Onkelinx, ministre (*en français*): Habituellement la preuve de paiement des cotisations sociales consiste en une attestation "marchés publics" qu'on peut demander à l'ONSS.

01.02 Minister Laurette Onkelinx (*Frans*): Het bewijs dat de sociale bijdragen werden betaald, wordt gewoonlijk geleverd aan de hand van een 'attest openbare aanbestedingen', dat men kan aanvragen bij de RSZ.

Il n'appartient pas à l'ONSS de contrôler que les conditions pour accorder le tax shelter ont été respectées. L'ONSS ne vérifie pas pourquoi l'attestation lui est demandée, mais seulement si l'employeur est en ordre de cotisation: l'exonération n'est accordée et maintenue que si la société de production audiovisuelle n'a pas d'arriéré auprès de l'ONSS au moment de la conclusion de la

Het is niet aan de RSZ om na te gaan of voldaan werd aan de voorwaarden voor de toekenning van de taxshelter. De RSZ gaat niet na om welke reden het attest wordt gevraagd, maar alleen of de werkgever de verschuldigde bijdragen heeft betaald: de vrijstelling wordt enkel toegekend en behouden indien de vennootschap voor de productie van audiovisuele werken geen

convention-cadre.

Parmi les employeurs étrangers, seuls reçoivent une attestation ceux qui sont identifiés à l'ONSS comme occupant du personnel assujéti à la sécurité sociale belge. Les autres reçoivent une attestation de non-identification à l'ONSS.

01.03 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen): Il reste le prestataire qui n'emploie pas de travailleur belge et qui doit payer des cotisations à l'étranger: aucun dispositif n'est prévu pour vérifier s'il le fait. C'est la méthode du tax shelter qui doit être modifiée: c'est le pays d'origine, et non l'ONSS, qui doit fournir l'attestation.

L'incident est clos.

02 Question de Mme Nahima Lanjri à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la répartition de l'enveloppe bien-être" (n° 15239)

02.01 Nahima Lanjri (CD&V): Le dépôt de cette question remonte à janvier et je déplore qu'elle ne soit abordée qu'aujourd'hui.

Les partenaires sociaux ont trouvé un accord sur la répartition de l'enveloppe bien-être. Le gouvernement reprendra-t-il l'intégralité des termes de cet accord ou y dérogera-t-il sur certains points? Comment sera répartie l'enveloppe bien-être? Quelles seront les allocations qui augmenteront et à quelle date? Quand interviendra la hausse du pécule de vacances des invalides et des pensionnés? Des initiatives législatives et des arrêtés royaux sont-ils encore nécessaires pour la concrétiser?

02.02 Laurette Onkelinx, ministre (*en néerlandais*): Le gouvernement suivra l'avis des partenaires sociaux, à l'exception de deux points mineurs. Dans la branche des pensions des travailleurs salariés, nous modifions les règles de mise en œuvre afin que l'augmentation en pourcentage du pécule de vacances soit équivalente pour l'ensemble des retraités. Dans la branche chômage, le gouvernement fixera les conditions dans lesquelles, d'une part, l'employeur devra établir un plan de formation en cas de chômage économique et, d'autre part, le travailleur devra accepter une offre de formation.

achterstallen heeft bij de RSZ op het ogenblik waarop de kaderovereenkomst wordt gesloten.

De buitenlandse werkgevers ontvangen enkel een attest indien ze bij de RSZ zijn ingeschreven omdat ze personeel in dienst hebben dat onderworpen is aan de Belgische sociale zekerheid. De andere ontvangen een attest van niet-inschrijving.

01.03 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen): Maar daarnaast zijn er nog de dienstverleners die geen Belgische werknemers in dienst hebben en bijdragen in het buitenland moeten betalen. Men kan niet nagaan of ze dat wel degelijk doen. Er moet aan het mechanisme van de taxshelter zelf gesleuteld worden: het bewijs moet niet door de RSZ maar door het land van herkomst geleverd worden.

Het incident is gesloten.

02 Vraag van mevrouw Nahima Lanjri aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de verdeling van de welvaartsenveloppe" (nr. 15239)

02.01 Nahima Lanjri (CD&V): Ik heb deze vraag al in januari ingediend. Ik betreur het dat ze pas nu aan bod komt.

Er is een akkoord bereikt tussen de sociale partners in verband met de verdeling van de welvaartsenveloppe. Wordt dat akkoord volledig overgenomen door de regering of wordt er op bepaalde punten van afgeweken? Hoe zal de welvaartsenveloppe worden verdeeld? Welke uitkeringen zullen stijgen en wanneer? Wanneer zal het vakantiegeld voor invaliden en voor gepensioneerden stijgen? Zijn er nog wetgevende initiatieven en KB's nodig om hieraan uitvoering te geven?

02.02 Minister Laurette Onkelinx (*Nederlands*): De regering zal het advies van de sociale partners volgen, behalve op twee kleine punten. In de tak van de werknemerspensioenen wijzigen we de uitvoeringsregels, zodat de procentuele verhoging van het vakantiegeld voor alle gepensioneerden gelijk zal zijn. In de tak werkloosheid zal de regering de voorwaarden bepalen waaronder de werkgever in geval van economische werkloosheid een opleidingsplan moet opstellen en waaronder de werknemer een opleidingsaanbod moet aanvaarden.

Hormis ces deux corrections marginales, toutes les propositions des partenaires sociaux seront mises en œuvre. Les minima et les plafonds de calcul seront augmentés de 2 % pour les pensions de chômeur et d'invalidité et de 1,25 % dans toutes les branches des pensions. Le pécule de vacances sera augmenté de 8,6 % pour les retraités et de 100 euros pour les invalides. Quant aux indemnités pour accidents du travail et maladies professionnelles, elles seront relevées de 0,3 %. En outre, le montant de l'allocation pour l'aide d'un tiers sera augmenté de 14,5 millions d'euros et les petits minima pour les carrières mixtes seront augmentés de 4,7 millions d'euros jusqu'au niveau des pensions.

Les chômeurs qui reprennent leur travail bénéficient d'une meilleure protection sociale et d'une allocation de revenus garantie. Aucune dégressivité rétroactive ne s'applique dès lors en l'espèce.

Les mesures relatives aux pensions entreront en vigueur en septembre, celles qui concernent le chômage, au mois de mars, et celles qui se rapportent au pécule de vacances, en mai 2013.

02.03 Nahima Lanjri (CD&V): Des arrêtés royaux doivent-ils encore être publiés? Dans l'affirmative, cette nécessité ne met-elle pas en danger le calendrier?

Qui est compétent en matière de pécule de vacances pour les malades de longue durée et les invalides?

02.04 Laurette Onkelinx, ministre (*en néerlandais*): La ministre de l'Emploi est compétente en matière de pécule de vacances pour les personnes atteintes d'une maladie de longue durée. Un arrêté royal de la ministre de l'Emploi et du secrétaire d'État aux Personnes handicapées sera peut-être nécessaire en ce qui concerne le pécule de vacances des invalides. Je transmettrai ces informations à Mme Lanjri.

L'incident est clos.

03 Question de Mme Veerle Wouters au vice-premier ministre et ministre des Pensions sur "le bonus non récurrent lié aux résultats ou bonus salarial chez Ford Genk et la constitution de droits à la pension" (n° 15289)

03.01 Veerle Wouters (N-VA): L'employeur doit s'acquitter d'une cotisation spéciale de 33 % sur le bonus salarial qu'il octroie et, depuis le 1er janvier 2013, les travailleurs doivent également céder 13,07 % de cotisation de solidarité en vertu de la loi-

Behalve die twee kleine correcties zullen alle voorstellen van de sociale partners worden uitgevoerd. De minima en de berekeningsplafonds voor pensioenen uit werkloosheid en invaliditeit worden opgetrokken met 2 procent en met 1,25 procent in alle takken van de pensioenen. Het vakantiegeld voor gepensioneerden wordt opgetrokken met 8,6 procent en voor invaliden met 100 euro. De uitkeringen voor arbeidsongevallen en beroepsziekten worden opgetrokken met 0,3 procent. Het bedrag voor de uitkering voor hulp van derden wordt opgetrokken met 14,5 miljoen euro en de kleine minima voor de gemengde loopbanen worden met 4,7 miljoen euro opgetrokken tot het peil van de pensioenen.

Werklozen die hun werk hervatten, krijgen een betere sociale bescherming met een gewaarborgde inkomensuitkering. Er is daar dus geen retroactieve degressiviteit.

De maatregelen voor de pensioenen zullen in werking treden in september, die voor de werkloosheid in maart en die voor het vakantiegeld in mei 2013.

02.03 Nahima Lanjri (CD&V): Moeten er nog KB's gepubliceerd worden? Zo ja, brengt dat de timing niet in gevaar?

Wie is er bevoegd voor het vakantiegeld voor langdurig zieken en invaliden?

02.04 Minister Laurette Onkelinx (Nederlands): De minister van Werk is bevoegd voor het vakantiegeld voor langdurig zieken. Misschien is er nog een KB van de minister van Werk en van de staatssecretaris voor Personen met een handicap nodig voor het vakantiegeld voor invaliden. Ik zal mevrouw Lanjri die informatie bezorgen.

Het incident is gesloten.

03 Vraag van mevrouw Veerle Wouters aan de vice-eersteminister en minister van Pensioenen over "de niet-recurrente resultaatsgebonden bonus of loonbonus en de opbouw van pensioenrechten" (nr. 15289)

03.01 Veerle Wouters (N-VA): De werkgever die een loonbonus toekent, is daarop een bijzondere bijdrage van 33 procent verschuldigd. Door de programmawet van december 2012 zijn werknemers vanaf 1 januari 2013 ook een

programme de décembre 2012. Ces différents prélèvements devraient rapporter 53,3 millions d'euros de plus au budget.

Quelle est la justification de ces montants et pourquoi le bonus salarial n'est-il pas assujéti aux cotisations sociales normales, ce qui permettrait aux travailleurs de se constituer également des droits sociaux?

03.02 Laurette Onkelinx, ministre (*en néerlandais*): Cette réglementation est issue de l'accord interprofessionnel 2007-2008. Le gouvernement a décidé de suivre la norme en matière de sécurité sociale pour cet avantage, à savoir une cotisation patronale de 33 % et une quote-part personnelle de 13,07 %, mais dans un cadre fiscal très avantageux. Les avantages réels à concurrence du montant maximum fixé légalement sont en effet exonérés d'impôt et peuvent être considérés comme des frais professionnels par l'employeur.

Étant donné que les avantages octroyés dans le cadre de la CCT n°90 et de la loi du 21 décembre 2007 sont exclus du salaire à concurrence du montant fixé légalement, des cotisations de solidarité sont effectivement prélevées à ce stade sans qu'elles n'ouvrent pour autant quelque droit que ce soit.

La réglementation légale est claire pour tout le monde et résiste par ailleurs aux fraudes. Si toutefois les partenaires sociaux conseillaient d'aligner l'avantage sur la rémunération, je serais prête à défendre ce point de vue au sein du gouvernement.

03.03 Veerle Wouters (N-VA): Des pourcentages identiques pour la cotisation de solidarité et la cotisation de sécurité sociale pourraient donner à tort au citoyen l'impression qu'il se constitue des droits alors que ce n'est pas le cas.

Attentif à l'incidence budgétaire, le précédent ministre, M. Vanackere, n'avait pas relevé le seuil fiscal pour conserver ainsi le même montant net que celui prévu initialement. Dès lors, il y a bel et bien une perte étant donné qu'une somme supplémentaire de 100 euros pour le travailleur implique que l'employeur et le travailleur devront verser 700 euros d'impôts.

J'ose dès lors espérer que la ministre plaidera auprès du nouveau ministre des Finances en faveur d'une hausse du seuil fiscal, de manière à ce que les travailleurs puissent conserver un résultat net identique. La ministre De Coninck est en tout cas

solidariteitsbijdrage verschuldigd van 13,07 procent, wat de begroting 53,3 miljoen euro extra moet opleveren.

Hoe zijn deze bijdragen te verantwoorden en waarom worden niet de normale sociale zekerheidsbijdragen geheven op de loonbonus, zodat ook sociale rechten worden opgebouwd?

03.02 Minister Laurette Onkelinx (Nederlands): Deze regeling komt voort uit het interprofessioneel akkoord 2007-2008. De regering heeft besloten om bij dit voordeel de norm in de sociale zekerheid te volgen, namelijk een werkgeversbijdrage van 33 procent en een persoonlijke bijdrage van 13,07 procent, maar dan binnen een heel voordelig fiscaal kader. De werkelijke voordelen ten belope van het wettelijk vastgelegde maximumbedrag zijn immers belastingvrij en kunnen door de werkgever als beroepskosten worden beschouwd.

Vermits de voordelen die zijn toegekend in het kader van CAO nr. 90 en de wet van 21 december 2007, worden uitgesloten van het loon ten belope van het wettelijk vastgelegd bedrag, worden er in dit stadium wel degelijk solidariteitsbijdragen geheven zonder dat deze een recht openen.

De wettelijke regeling is voor iedereen duidelijk en bovendien ook fraudebestendig. Als de sociale partners echter zouden adviseren om het voordeel gelijk te stellen met de bezoldiging, dan ben ik bereid om dit te verdedigen binnen de regering.

03.03 Veerle Wouters (N-VA): De identieke percentages voor de solidariteitsbijdrage en de socialezekerheidsbijdrage zouden de burger ten onrechte het idee kunnen geven dat hij rechten opbouwt, terwijl dat niet zo is.

Voormalig minister Vanackere heeft met het oog op de impact op de begroting de fiscale drempel niet mee opgetrokken, om aldus een zelfde nettobedrag over te houden als oorspronkelijk de bedoeling was. Er is dus wel degelijk sprake van een verlies, aangezien 100 euro extra voor de werknemer betekent dat werkgever en werknemer 700 euro aan belastingen moeten betalen.

Ik hoop dus dat de minister bij de nieuwe minister van Financiën een verhoging zal bepleiten van de fiscale drempel opdat de werknemers een zelfde nettoresultaat kunnen overhouden. Minister De Coninck is hiervoor alleszins al gewonnen.

déjà gagnée à cette idée.

03.04 Laurette Onkelinx, ministre (*en néerlandais*): Je partage son point de vue.

L'incident est clos.

03.04 Minister Laurette Onkelinx (Nederlands): Ik ga akkoord met haar standpunt.

Het incident is gesloten.

04 Question de Mme Valérie Warzée-Caverenne à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les cadeaux de fin d'année" (n° 15765)

04.01 Valérie Warzée-Caverenne (MR): Les cadeaux de fin d'année au personnel qui ne dépassent pas 35 euros par salarié (majorés de 35 euros par enfant à charge) sont exonérés d'impôt et de cotisations sociales. Le montant octroyé est déductible par l'employeur à titre de frais professionnels. Près de la moitié des employeurs ne tient pas compte de cette limite. Depuis la crise, la majorité des entreprises ont diminué leur budget cadeaux et un cinquième a décidé de supprimer cet avantage.

La formule permet de fidéliser le personnel et constitue un soutien au pouvoir d'achat. Dix ans après la dernière augmentation, les représentants des employeurs et PME souhaiteraient porter la valeur des cadeaux à 50 euros.

Combien d'employeurs usent de ce droit? Êtes-vous favorable à une indexation de la valeur des cadeaux?

04.02 Laurette Onkelinx, ministre (*en français*): Le système des cadeaux de fin d'année ne fait pas l'objet de cotisations de sécurité sociale. Cet avantage n'est pas déclaré à l'ONSS. L'Office ne peut donc fournir de chiffres à ce sujet. S'il y a constat d'infraction des réglementations, on peut requalifier le cadeau. Il en va de même pour les chèques sport, les chèques culture, les chèques repas, les cadeaux de mise à la retraite ou les écochèques.

Vu les difficultés budgétaires de la sécurité sociale, on ne peut exonérer plus de rémunérations de toute cotisation. Il faudra poser la question dans deux ou trois législatures.

04.03 Valérie Warzée-Caverenne (MR): C'est surtout un avantage pour les travailleurs. J'espère donc que vous reverrez votre avis avant cela.

04 Vraag van mevrouw Valérie Warzée-Caverenne aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "eindejaarsgeschenken" (nr. 15765)

04.01 Valérie Warzée-Caverenne (MR): De eindejaarsgeschenken voor het personeel die niet meer dan 35 euro per werknemer kosten (vermeerderd met 35 euro per kind ten laste), zijn vrijgesteld van belasting en sociale bijdragen. De werkgever kan het toegekende bedrag per werknemer als beroepskosten aftrekken, maar nagenoeg de helft van de werkgevers houdt geen rekening met dat plafond. Sinds het begin van de crisis hebben de meeste ondernemingen het geschenkenbudget verminderd en een vijfde heeft beslist om dat voordeel af te schaffen.

De eindejaarsgeschenken zijn een middel om de personeelsbinding te vergroten en de koopkracht te ondersteunen. De laatste verhoging van de geschenkwaarde dateert van tien jaar geleden; de vertegenwoordigers van de werkgevers en de kmo's pleiten er dan ook voor om de belastingvrije geschenkwaarde op te trekken tot 50 euro.

Hoeveel werkgevers maken gebruik van dat recht? Bent u voorstander van een aanpassing van de belastingvrije geschenkwaarde?

04.02 Minister Laurette Onkelinx (Frans): Het systeem van de eindejaarsgeschenken is niet aan socialezekerheidsbijdragen onderworpen. Dat voordeel wordt niet aangegeven bij de RSZ. De Rijksdienst kan dus ter zake geen cijfers meedelen. Als men vaststelt dat de regelgeving niet wordt nageleefd, kan men het geschenk herkwalificeren. Hetzelfde geldt voor de sport-, cultuur- en maaltijdcheques, voor geschenken bij de pensionering en ecocheques.

Gelet op de budgettaire problemen van de sociale zekerheid kunnen er niet meer vergoedingen van alle bijdragen worden vrijgesteld. U zal die vraag over twee of drie zittingsperiodes moeten stellen.

04.03 Valérie Warzée-Caverenne (MR): Het is in de eerste plaats een voordeel voor de werknemers. Ik hoop derhalve dat u sneller van mening zal veranderen.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

05 Questions jointes de

- Mme Bercy Slegers au secrétaire d'État aux Affaires sociales, aux Familles et aux Personnes handicapées, chargé des Risques professionnels, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et secrétaire d'État à la Politique scientifique, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, sur "l'intégration de la carte SIS dans l'eID" (n° 16224)

- Mme Bercy Slegers à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la suppression de la carte SIS" (n° 17070)

05 Samengevoegde vragen van

- mevrouw Bercy Slegers aan de staatssecretaris voor Sociale Zaken, Gezinnen en Personen met een handicap, belast met Beroepsrisico's, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en staatssecretaris voor Wetenschapsbeleid, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, over "de integratie van de SIS-kaart in de eID" (nr. 16224)

- mevrouw Bercy Slegers aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de afschaffing van de SIS-kaart" (nr. 17070)

05.01 Bercy Slegers (CD&V): Il y a déjà 7 ans que l'intégration de la carte SIS dans la carte d'identité électronique ou eID a été annoncée. Cette intégration est censée réduire les tracasseries administratives et doit par ailleurs contribuer à lutter contre les fraudes à l'identité commises à l'aide des cartes SIS. Le ministre responsable de la Simplification administrative a évoqué un groupe de travail ad hoc chargé de préparer cette intégration. La ministre elle-même a promis la suppression de la carte SIS tout en précisant que les systèmes actuels – carte SIS et eID, ainsi que l'accès en ligne aux données de l'assurance maladie – subsisteraient jusqu'à la fin 2013. L'intégration devrait donc être complète à partir du 1^{er} janvier 2014.

05.01 Bercy Slegers (CD&V): Zeven jaar geleden al werd de integratie van de SIS-kaart in de elektronische identiteitskaart of eID aangekondigd. Dit moet leiden tot minder administratieve rompslomp en moet bovendien de identiteitsfraude met SIS-kaarten helpen bestrijden. De minister die bevoegd is voor Administratieve Vereenvoudiging, had het over een ad-hocwerkgroep die de integratie zou voorbereiden. De minister zelf stelde de afschaffing van de SIS-kaart in het vooruitzicht en meldde dat de huidige systemen – de SIS-kaart en eID, in combinatie met de online toegang tot de gegevens van de ziekteverzekering – zouden blijven bestaan tot eind 2013. Vanaf 1 januari 2014 zou er dus een integratie zijn.

Quelles sont les conclusions du groupe de travail ad hoc? À quelle date prévoyez-vous l'intégration de la carte SIS?

Wat waren de conclusies van de werkgroep? Wanneer zal de SIS-kaart geïntegreerd zijn?

05.02 Laurette Onkelinx, ministre (en néerlandais): Concrètement, l'opération ne se limite pas à une simple intégration de la carte SIS dans la carte d'identité électronique. Dès le 1^{er} janvier 2014, la carte SIS disparaîtra et sera remplacée par un nouveau système qui devra couvrir les deux fonctions remplies par la carte SIS: identification de l'assuré social et identification de ses droits en matière de remboursement des soins de santé.

05.02 Minister Laurette Onkelinx (Nederlands): De realiteit is anders dan de eenvoudige integratie van de SIS-kaart in de eID-kaart. De SIS-kaart zal vanaf 1 januari 2014 verdwijnen, maar er komt een nieuw systeem dat de twee functies van de SIS-kaart moet dekken: het identificeren van de sociaal verzekerde en het identificeren van zijn rechten inzake terugbetaling van de gezondheidszorgen.

La carte d'identité – eID, kids-ID, les cartes électroniques pour les ressortissants non belges de l'Union européenne et les permis de séjour électroniques pour les ressortissants hors Union européenne – servira à identifier l'assuré social de manière infaillible et à connaître son numéro d'identification à la sécurité sociale. La carte

De identiteitskaart – de eID, kids-ID, de elektronische kaarten voor niet-Belgische Europese Unie-onderdanen en de elektronische verblijfsvergunningen voor onderdanen van landen buiten de Europese Unie – zal dienen om de sociaal verzekerde op een sluitende manier te identificeren en zijn identificatienummer van de sociale zekerheid

Easyplus, une carte résiduelle, sera délivrée par les organismes assureurs aux personnes qui ne possèdent pas de carte d'identité belge mais qui ont souscrit une assurance maladie auprès d'un organisme assureur belge. Une adjudication a été lancée à cet effet le 29 janvier dernier et le contrat a été attribué au terme de cette adjudication.

Les données relatives aux droits en matière de remboursement ne seront stockées sur aucun support physique détenu par l'assuré social. Ces informations seront gérées par les mutualités. Les professionnels des soins de santé pourront consulter ces données en ligne par le biais de MyCareNet. Le logiciel donnant aux pharmaciens un accès sécurisé à MyCareNet a déjà été installé dans 36 % des pharmacies. L'ensemble des officines seront équipées d'ici le 1^{er} janvier 2014.

Un groupe de travail réunissant des représentants de l'INAMI, de la Banque Carrefour de la Sécurité Sociale, des compagnies d'assurance et des pharmaciens prépare une campagne de communication à ce sujet.

L'avant-projet de loi portant création de la carte Easyplus et supprimant la carte SIS a été approuvé par le comité de gestion de la banque carrefour et a été soumis récemment à la Commission de la protection de la vie privée, cette dernière devant rendre un avis en la matière. Il sera ensuite porté à l'ordre du jour du groupe intercabinets.

Le projet est soutenu par le groupe MOD – modernisation de la sécurité sociale – au sein duquel siègent des représentants des divers cabinets et administrations.

Ce projet est correctement mis en œuvre et n'a pris aucun retard.

05.03 Bercy Slegers (CD&V): L'intégration de toutes les données dans un seul support, la carte d'identité électronique, constituera une grande amélioration.

L'incident est clos.

06 Questions jointes de

- Mme Nadia Sminate à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la non-acceptation de la carte européenne d'assurance maladie dans plusieurs pays d'Europe méridionale" (n° 17187)
- Mme Catherine Fonck à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la

te kennen. Mensen zonder een Belgische identiteitskaart maar met een Belgische ziekteverzekering krijgen een residuaire kaart uitgereikt door de verzekeringsinstellingen: de Easypluskaart. Op 29 januari werd daarvoor de openbare aanbesteding afgeleverd. Daarna werd het contract toegekend.

De gegevens over de rechten op terugbetaling bevinden zich op geen enkele fysieke drager die door de sociaal verzekerde wordt bijgehouden. Die gegevens worden beheerd door de ziekenfondsen. Gezondheidsbeoefenaars kunnen die gegevens online raadplegen via het netwerk MyCareNet. De software voor de apothekers waarmee ze een beveiligde toegang hebben tot MyCareNet, is al bij 36 procent van de apothekers geïnstalleerd. Tegen 1 januari 2014 zullen alle apotheken hiervoor klaar zijn.

Een werkgroep met vertegenwoordigers van het RIZIV, de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid, de verzekeringsinstellingen en de apothekers bereidt een communicatiecampagne voor.

Het voorontwerp van wet voor de invoering van de Easypluskaart en de opheffing van de SIS-kaart is goedgekeurd door het beheerscomité van de kruispuntbank en werd onlangs voor advies aan de privacycommissie voorgelegd. Daarna komt het op de agenda van de interkabinettenwerkgroep.

Het project wordt ondersteund door de MOD-groep – modernisering van de sociale zekerheid – waarin vertegenwoordigers van de diverse administraties en kabinetten zetelen.

Dit project wordt correct uitgevoerd. Er is geen sprake van enige vertraging.

05.03 Bercy Slegers (CD&V): Het zal een grote verbetering zijn als alle gegevens aan één enkele drager, de identiteitskaart, worden gekoppeld.

Het incident is gesloten.

06 Samengevoegde vragen van

- mevrouw Nadia Sminate aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het niet langer aanvaarden van de Europese ziekteverzekeringskaart in verschillende landen van Zuid-Europa" (nr. 17187)
- mevrouw Catherine Fonck aan de vice-

Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les soins à l'étranger" (n° 17242)

- M. Georges Gilkinet à la vice-première ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le coût des soins prodigués aux ressortissants belges dans certains pays européens" (n° 17375)

eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "medische verzorging in het buitenland" (nr. 17242)

- de heer Georges Gilkinet aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de kosten van geneeskundige verzorging voor Belgen in sommige Europese landen" (nr. 17375)

06.01 Catherine Fonck (cdH): Certains hôpitaux en Grèce, en Espagne, en Italie, en Roumanie ou en Turquie imposeraient aux touristes des tarifs plus élevés et refuseraient la carte européenne d'assurance maladie, obligeant les patients à payer la quasi-totalité du coût des prestations et médicaments.

06.01 Catherine Fonck (cdH): Een aantal ziekenhuizen in Griekenland, Spanje, Italië, Roemenië en Turkije zouden toeristen fors hogere tarieven aanrekenen. De Europese ziekteverzekeringskaart zou er niet worden aanvaard, waardoor buitenlandse patiënten bijna de volledige kosten zouden moeten betalen voor de hun verstrekte medische verzorging en geneesmiddelen.

Quelle est l'étendue de ces phénomènes? Des procédures ont-elles été mises en place pour informer les patients confrontés à ces coûts imprévus? Êtes-vous en contact avec vos homologues afin de faire respecter les réglementations européennes qui visent à assurer une même prise en charge aux citoyens européens, qu'ils soient ou non en séjour temporaire?

Wat is de omvang van dit fenomeen? Werden er procedures ingevoerd om patiënten die geconfronteerd worden met dit soort onverwachte kosten, te informeren? Hebt u contact opgenomen met uw ambtgenoten om ervoor te zorgen dat de Europese regelgeving wordt nageleefd? Volgens deze regelgeving moeten alle Europese burgers immers op dezelfde voet behandeld worden, ook al verblijven zij slechts tijdelijk in het betreffende land.

06.02 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Le refus de la carte européenne d'assurance maladie dans des pays du sud de l'Europe révèle une forme de privatisation de la santé, avec la recherche d'un profit maximal au lieu d'une solidarité efficace.

06.02 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): De weigering van de Europese ziekteverzekeringskaart in een aantal Zuid-Europese landen getuigt van een vorm van privatisering van de gezondheidszorg, waarbij men streeft naar een maximale winst, zonder zich te bekommeren om een efficiënt solidariteitsmechanisme.

À quel problème sont confrontés les ressortissants belges qui souhaitent se faire soigner dans ces pays? Quelles mesures ont été prises pour les informer? Les cas relevés sont-ils nombreux? S'est-on concerté avec les mutualités, qui sont en première ligne?

Welke moeilijkheden ondervinden Belgen die zich in die landen willen laten verzorgen? Welke maatregelen werden er genomen om hen daarover te informeren? Worden er veel weigeringen vastgesteld? Werd er overleg gepleegd met de ziekenfondsen, bij wie de gedupeerden in de eerste plaats aankloppen?

J'espère qu'une prochaine réunion des ministres européens de la Santé et des Affaires sociales examinera ce problème dans la perspective d'une collaboration plus efficace et plus respectueuse de la solidarité.

Ik hoop dat dit probleem aan bod zal komen op een volgende bijeenkomst van de ministers van Volksgezondheid en van Sociale Zaken van de EU, zodat er een efficiëntere samenwerking met meer oog voor solidariteit tot stand komt.

06.03 Laurette Onkelinx, ministre (*en français*): Le rapport annuel de suivi de la carte européenne d'assurance maladie (CEAM) est discuté au niveau européen au sein de la Commission administrative pour la coordination des régimes de sécurité

06.03 Minister Laurette Onkelinx (*Frans*): Het jaarverslag inzake de follow-up van de Europese ziekteverzekeringskaart (EZVK) wordt op Europees niveau besproken in de Administratieve Commissie voor de coördinatie van de

sociale.

L'INAMI n'a jamais été interpellé à propos de l'augmentation des tarifs. Les États membres demeurent libres de fixer les tarifs et le niveau de prise en charge des prestations. Certains pays répondent à la crise par l'augmentation de la quote-part personnelle des usagers aux frais de santé. L'égalité de traitement entre patients nationaux et patients européens de passage est prévue par le droit communautaire, et ce également pour le secteur privé.

Les réformes de certains États membres ne peuvent dissimuler ou justifier des pratiques discriminatoires. Or des assurés belges de passage en Espagne se voient dissuadés de faire usage de leur carte européenne et sont traités comme des patients privés et doivent avancer le coût des soins.

La Belgique ne peut préjuger des législations espagnoles ou grecques concernant le tarif des soins de santé. En l'absence de cas signalés, l'INAMI ne peut faire état du nombre d'assurés belges confrontés à des problèmes de ce genre. Si l'INAMI était saisi de cas où les assurés belges paieraient un tarif supérieur aux assurés nationaux, nous interpellions les autorités des pays en cause et les instances européennes.

En juin prochain, lors de la réunion de monitoring de la CEAM, la Belgique attirera l'attention des pays concernés sur cette question et rappellera le principe de la liberté de traitement. Les assurés belges peuvent recourir au réseau SOLVIT ou à l'INAMI, qui peut relayer des plaintes auprès de la Commission européenne.

06.04 Catherine Fonck (cdH): La première démarche est de demander aux mutualités de transmettre les informations à l'INAMI. Les sommes sont loin d'être anodines.

Ensuite, il convient de faire la part des choses: soit le traitement serait devenu, dans ces pays, identique entre les nationaux et les Européens, soit le régime aurait été différencié entre les nationaux et les Européens.

Si le phénomène devait se poursuivre, une solution alternative serait de dresser, pour chaque pays, une

sozialezekerheidsstelsels.

Het RIZIV heeft nooit vragen gekregen over de tariefverhoging. Het staat de lidstaten vrij om de tarieven en de vergoeding van de verstrekkingen zelf vast te stellen. Sommige landen reageren op de crisis met een verhoging van de eigen bijdrage in de ziektekosten. Het communautaire recht bepaalt dat patiënten uit een EU-lidstaat die tijdelijk in een andere EU-lidstaat verblijven op gelijke voet behandeld moeten worden met de patiënten uit die andere EU-lidstaat, en die verplichting geldt ook voor de privésector.

De hervormingen die sommige lidstaten doorvoeren, mogen in geen geval verkapte discriminatie in de hand werken of wettigen. Sommige Belgische verzekerden die tijdelijk in Spanje verblijven, wordt afgeraden om hun Europese kaart te gebruiken, waardoor ze als privépatiënten behandeld worden en de kosten van de geneeskundige verzorging zelf moeten voorschieten.

België kan zich niet uitspreken over de Spaanse en de Griekse wetgeving inzake de tarieven van de geneeskundige verzorging. Aangezien er nog geen gevallen gemeld werden, kan het RIZIV niet meedelen hoeveel Belgische verzekerden er al met dergelijke problemen geconfronteerd werden. Als het RIZIV op de hoogte wordt gebracht van gevallen waarbij Belgische verzekerden meer moeten betalen dan de nationaal verzekerden, zullen we de autoriteiten van de betrokken landen en de Europese instellingen hierover aanspreken.

In juni zal België tijdens de monitorvergadering met betrekking tot de EZVK de aandacht van de betrokken landen op die kwestie vestigen en hen aan het beginsel van de vrijheid van behandeling herinneren. De Belgische verzekerden kunnen gebruikmaken van het SOLVIT-netwerk of zich tot het RIZIV wenden, dat de klachten kan doorspelen aan de Europese Commissie.

06.04 Catherine Fonck (cdH): Eerst en vooral moet de ziekenfondsen worden gevraagd de informatie te bezorgen aan het RIZIV. Het gaat immers vaak om aanzienlijke bedragen.

Vervolgens moet worden nagegaan hoe het precies zit met de vergoedingsregeling in die landen: of de regeling is dezelfde voor de eigen onderdanen en voor de andere Europeanen, of er geldt een andere regeling.

Indien de problemen zouden aanhouden, zou men ervoor kunnen opteren voor elk land een lijst op te

liste des hôpitaux où l'on ne rencontre pas de difficulté.

06.05 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Si aucune plainte n'a été déposée auprès de l'INAMI, c'est peut-être en raison de la nouveauté du phénomène. Il faudra l'évaluer dans la durée et être attentif à ses conséquences en termes d'accès aux soins. Vous confirmez que la Belgique a une attitude proactive en la matière en annonçant la réunion de monitoring en juin prochain.

L'incident est clos.

La réunion publique est levée à 15 h 15.

stellen met de ziekenhuizen waar er zich geen problemen voordoen.

06.05 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): Misschien werden er nog geen klachten ingediend bij het RIZIV omdat het verschijnsel nog nieuw is. Er moet op langere termijn bekeken worden wat de gevolgen zijn voor de toegang tot de gezondheidszorg. U bevestigt dat België zich op dat vlak proactief opstelt en laat weten dat het monitoringcomité in juni hierover zal vergaderen.

Het incident is gesloten.

De openbare vergadering wordt gesloten om 15.15 uur.